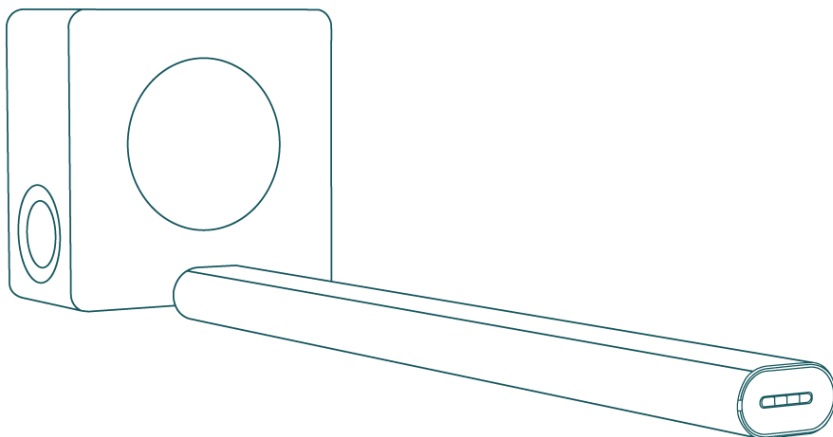


# Premier

חברת הפעלה לסאונד בר  
דגם PS-622



יבוא שיווק ושרות בלעדיים של:



CASO®

CHiQ





## לקוחות נכבדים

אנו מודים לכם על שבחרתם בנו ורכשתם סאונד בר זה מתוצרת **PREMIER**. החוברת כוללת את המידע החיוני בנושאי הפעלה והשימוש במכשיר. קראו בעיון את ההוראות בחוברת כדי להבטיח הפעלה נכונה של המכשיר ובכך להאריך את חיי השירות שלו.

האחריות לא תחול על תקלות או נזקים הנובעים מאי מילוי הוראות הבטיחות המוזכרות בחוברת ואנו לא נישא בכל אחריות בתחום זה. שמרו את כל המסמכים במקום נגיש לשימוש בעתיד. במקרה של ספק או בעיה כלשהי, אנא התקשרו למחלקת השירות.



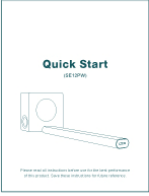
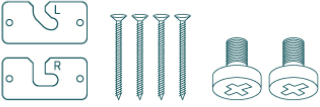
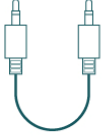
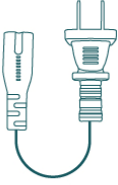
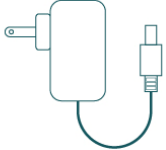
היבואן אינו אחראי לכל נזק לגוף ולרכוש שייגרם עקב התקנה לא נכונה ושימוש בלתי תקני במוצר.

היבואן לא יישא באחריות לכל אי דיוקים בחוברת זו הנובעים משגיאות דפוס וכתוב. האיוורים בחוברת משמשים לצורך המחשה בלבד. היצרן שומר לעצמו את הזכות להכניס שינויים ושיפורים במוצר בהתאם לצורך ולטובת המשתמש, מבלי לפגוע בתכונות הבטיחות ובביצועי המוצר.

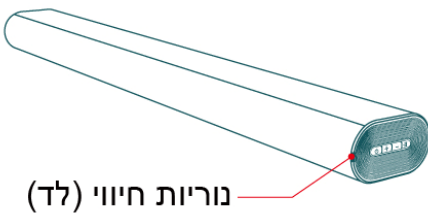
## תוכן העניינים

4.....	תוכן האריזה
4.....	לחצנים ונוריות חיווי
5.....	הצד הימני של הסאונד בר
5.....	השלט רחוק
6.....	תרשים חיבורים
7.....	הפעלת הסב וופר
7.....	החלק האחורי של הסב-וופר
8.....	חיבור הסאונד בר לטלוויזיה
8.....	החלק האחורי של הסאונד בר
8.....	כיוון PCM בטלוויזיה
9.....	חיבור רכיב בלוטות
9.....	התקנת תושבת הקיר
10.....	נתונים טכניים
11.....	איתור ותיקון תקלות

## תוכן האריזה

 <p>סאונד בר</p>	 <p>שלט רחוק</p>  <p>תקציר הפעלה (חוברת 12)</p>
 <p>ברגי הרכבה ותושבות תלייה על הקיר</p>	 <p>כבל שמע 3.5 מ"מ ל-3.5 מ"מ</p>
 <p>כבל חשמל</p>	 <p>ספק כח</p>

## לחצנים ונוריות חיווי



Standby (אדום)	Bluetooth (כחול)	ARC (כחול בהיר)
Optical (לבן)	AUX (צהוב)	USB (סגול)

## הצד הימני של הסאונד בר

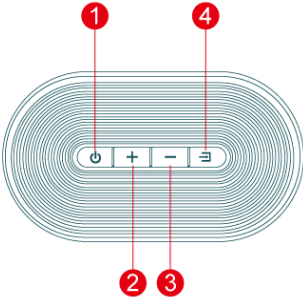
**1** הפעלה ממצב המתנה (**Standby state**): לחיצה קצרה/ארוכה מפעילה את המכשיר.

כיבוי ממצב הפעלה (**Power On**): לחצו ממושכות כדי לכבות.

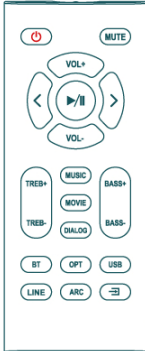
**2** לחיצה קצרה כדי להגביר את הקול. לחיצה ארוכה כדי לחזור לרצועה הקודמת. במצבים **OPT/ARC/AUX**: לחיצה קצרה או ארוכה גורמים להגברת הקול.

**3** לחיצה קצרה מורידה את עוצמת הקול. לחיצה ארוכה מעבירה לרצועה הבאה. במצבים **OPT/ARC/AUX**: לחיצה קצרה או ארוכה מורידה את עוצמת הקול.

**4** לחיצה קצרה מעבירה למקור הכניסה הבא. במצבים **BT/AUX/PT/ARC**: לחצו ממושכות כדי לאפס את השינויים בעוצמת הקול והאפקטים המוזיקליים ולהחזיר אותם לערכי ברירת המחדל.

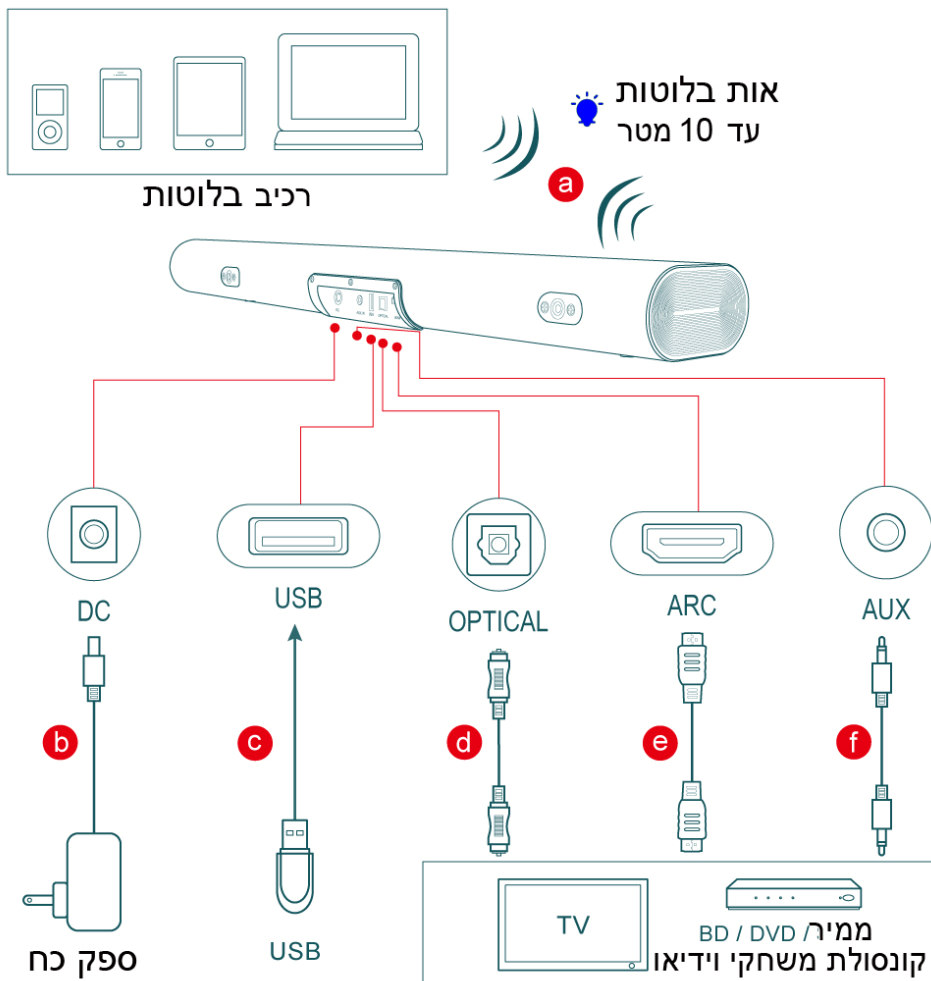


## השלט רחוק



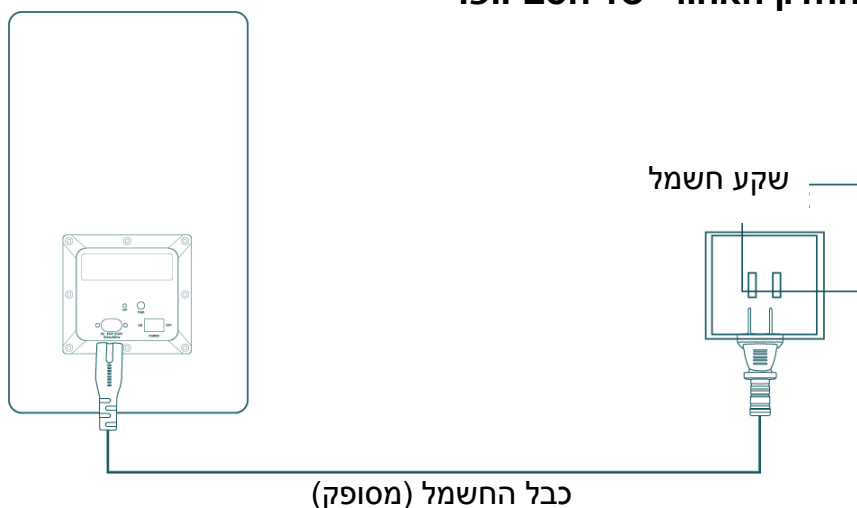
	מתג הפעלה		השתקה/ביטול
	הגברת עוצמת השמע		הורדת עוצמת השמע
	לרצועה הקודמת		לרצועה הבאה
	Play/pause		הגברה או החלשת הטרבל
	הגברה או החלשת הבסים		מצב Music
	מצב Movie		מצב דיאלוג
	לחיצה קצרה: מעבר למצב Bluetooth לחיצה ארוכה: יציאה ממצב Bluetooth		
	מקור Optical		מקור USB
	מקור LINE (AUX)		
	מקור HDMI		בחירת מקור

## תרשים חיבורים



- a** בלוטות
- b** ספק כח (מספק)
- c** USB (לא מספק)
- d** Digital Optical כבל (לא מספק)
- e** HDMI כבל (לא מספק)
- f** (מספק) כבל שמע 3.5 מ"מ ל-3.5 מ"מ

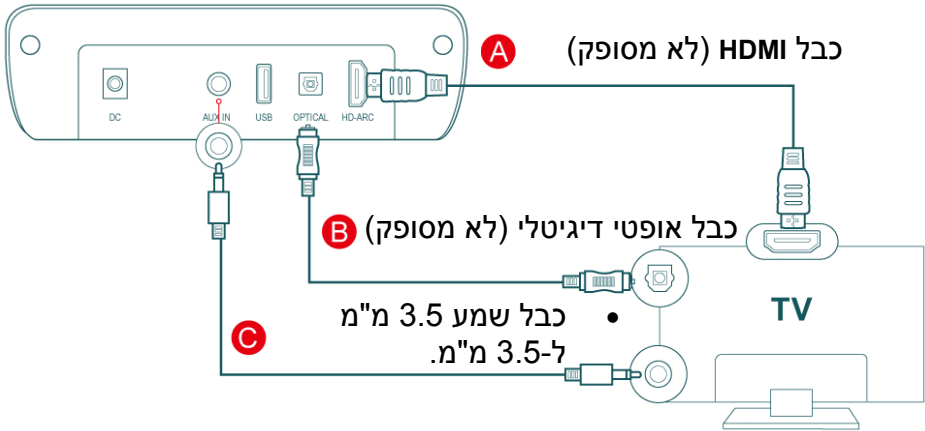
## הפעלת הסב וופר החלק האחורי של הסב-וופר



- לפני הפעלת הסב וופר יש להפעיל את הסאונד בר וללחוץ על לחצן **BT** כדי לעבור למצב בלוטות (בלי לחבר רכיב בלוטות).
- השתמשו בכבל החשמל כדי לחבר את הסב וופר לשקע החשמל (ראו תרשים לעיל).
- נורית החיווי תהבהב עם החיבור לשקע החשמל. ההבהוב יפסיק לאחר צימוד הסב וופר.
- אם ההבהוב לא מפסיק, לחצו על לחצן **PAIR** או נתקו וחברו את ספק הכח שוב.

# חיבור הסאונד בר לטלוויזיה

## החלק האחורי של הסאונד בר



- A. שיטה 1:** חיבור באמצעות כבל HDMI. בחרו בכניסה ARC וכוונו את מצב השמע של הטלוויזיה ל-PCM.
- B. שיטה 2:** חיבור עם כבל אופטי. בחרו במצב OPTICAL וכוונו את מצב השמע של הטלוויזיה ל-PCM.
- C. שיטה 3:** חיבור עם כבל שמע 3.5 מ"מ ל-3.5 מ"מ. כוונו למצב AUX.

## כיוון PCM בטלוויזיה

אם אין קול מהטלוויזיה או מהסאונד בר כשכל הכבלים מחוברים ונורית הLED מאירה בצורה נכונה, בצעו את הפעולות הבאות בטלוויזיה:

לחצו על לחצן **MENU** בשלט של הטלוויזיה.

עברו ל-**Audio Settings** (הגדרות השמע) על החצים בשלט.

לאישור לחצו על לחצן **OK** בשלט.

עברו לתפריט **Advanced Audio** (שמע מתקדם) ולאישור לחצו על **OK**. בחלק מהטלוויזיות אין תפריט **Advanced Audio** וייתכן שיוצגו אפשרויות אחרות.


עברו ל-**Audio Output Mode** או ל-**Digital Audio Output Mode** ולאישור לחצו על **OK**.

גללו עד שהמילה **PCM** תוצג כיציאת השמע הנוכחית.

לשמירת ההגדרות לחצו על לחצן **OK**.

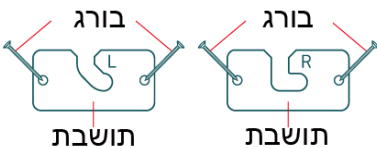
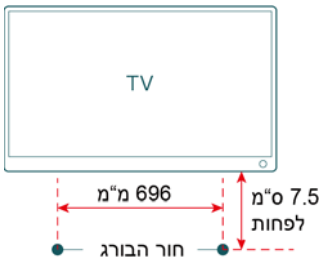
## חיבור רכיב בלוטות



לחצו על לחצן BT בשלט רחוק או על לחצן  בצד ימין של הסאונד בר. נורית הLED תהבהב בכחול. הפעילו את הבלוטות ברכיב הבלוטות. בחרו SE12PW וחברו את הרכיב. כשרכיב הבלוטות מחובר, ההבהוב הכחול הופך לאיטי. השמיעו קבצי מוסיקה מהרכיב המחובר דרך בלוטות לסאונד בר.

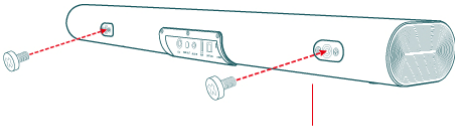
## התקנת תושבת הקיר

השתמשו במקדחה כדי לקדוח 2 קדחים בקיר במידות שמצוינות באיור שמשמאל. השאירו מרווח של 3 אינצ'ים לפחות בין הטלוויזיה לסאונד בר.

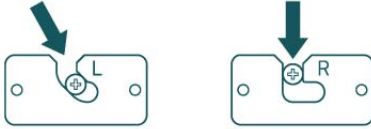


הבריגו את הברגים דרך התושבות והדקו כל בורג היטב לתוך חורי הברגים של התושבת

הכניסו את שני ברגי התלייה לקיר לחורי הברגים המיועדים לתלייה בקיר ולאחר מכן הדקו אותם בעזרת מברג.



החלק האחורי של הסאונד בר



התקנת הסאונד בר

חברו את כבל החשמל וכבל השמע לפני התקנת הסאונד בר על הקיר. התקינו את הסאונד בר על-ידי תלייתו על התושבות שעל הקיר.

## נתונים טכניים

80W	הספק יציאה
$\geq 85\text{dB}$	עוצמת רעש
AUX: $650 \pm 50\text{mV}$	רגישות כניסה
40Hz-20KHz	תגובת תדר
44 mm X 80 mm	מידות טוויטר אמצעי
17 ס"מ	מידות הוופר

## איתור ותיקון תקלות

אם יש בעיה עם הסאונד-בר, יש פתרון מהיר ופשוט. ראשית ודא ש-

- הכבלים בין הסאונד-בר לרכיבי הכניסה מחוברים היטב, ושספק הכוח מחובר לשקע חשמל תקין. נורית החיווי של ספק הכוח ונורית החיווי שבמרכז הסאונד-בר דולקות.

### אין קול או שיש רעשי פצפופ

- בדקו שכל הכבלים מחוברים כראוי.
- לחצו על לחצן **Mute** בשלט כדי לוודא שהסאונד-בר אינו במצב השתקה.
- לחצו על **Volume+** בשלט או בצד הימני של הסאונד-בר.
- ודאו שנבחר מקור הקלט הנכון בשלט, ושנורית החיווי המתאימה דולקת.
- אם משתמשים ב **Bluetooth**, בדקו שעוצמת הקול במכשיר המחובר אינה על מינימום.
- אם משתמשים בחיבור אופטי (**Optical**), בדקו שהגדרת יציאת השמע במכשיר (טלויזיה / ממיר / מקרן וכו') מוגדרת ל **PCM**-או כבו את **Dolby / DTS**
- בשימוש בחיבור כבל, ודאו שלמכשיר יש יציאת שמע (**Audio Out**) ולא כניסת שמע.

### השלט לא פועל

- האם הסוללה הוכנסה בכיוון הנכון?
- האם יש מכשול מהשלט למקלט?
- התקשרו למח' התמיכה שלנו.

### לא ניתן להתחבר באמצעות Bluetooth

- בדקו אם הסאונד-בר כבר מחובר למכשיר **Bluetooth** אחר (צד שלישי)?
- ודאו שאין מכשולים בין הסאונד-בר למקור השמע (בטווח של עד כ-30 רגל / 9 מטר).
- אתחלו (**Reboot**) את חיבור ה **Bluetooth**-ונסו להתחבר מחדש.

### שומעים הד / אקו בזמן צפייה בטלויזיה

- הגדירו את יציאת השמע בטלויזיה ל**רמקול חיצוני (External Speaker)**
- השתיקו את רמקולי הטלויזיה.

### יש שאלות נוספות?

- אנא פנו למוכר שממנו רכשתם את המוצר לקבלת סיוע.





# תעודת אחריות למבשירי אלקטרוניקה/ רמקולים

לקוח/ה יקר/ה  
 אנחנו מברכים אותך על רכישת המוצר שברשותך ומודים לך שבחרת בנו.  
 הגנתך מהמוצר ומהשירות הנלווה אליו חשובה לנו, לכן נעשה כל מאמץ על מנת להמשיך ולהציע לך מגוון מוצרים איכותיים ושירות  
 שיענה על ציפיותך. נשמח להיות הבחירה שלך גם בעתיד תתחדש/י.

## פרטי המכשיר:

סוג: \_\_\_\_\_ תוצרת: **Premier** דגם: \_\_\_\_\_  
 מס' סידורי: \_\_\_\_\_ שנת יצור: \_\_\_\_\_  
 תאריך רכישה: \_\_\_\_\_  
 פרטי המוכר: \_\_\_\_\_  
 מקום רכישת המוצר: \_\_\_\_\_ חתימה וחותמת: \_\_\_\_\_  
 פרטי הלקוח: \_\_\_\_\_  
 שם: \_\_\_\_\_ כתובת: \_\_\_\_\_

## פרוט תנאי האחריות:

- אנו שמחים להעניק לך שנת אחריות מלאה למוצר שברשותך.  
 אנו א.ס.ג'י אלקטרוניקה בע"מ פ. 510886732 מרח' שקד 19 א.ת. חבל מודיעין, שוהם, אחראים באות על פעולות התקנה של המוצר שפרטיו מצוינים לעיל על פני תעודת האחריות.  
 בהתאם לתנאים המפורטים להלן:
- אנו מתחייבים לתיקן ללא תמורה כל קלקול במוצר שנתגלה בתקופת האחריות, כולל החלפת חלפים שהיוו דרושים לתיקון המוצר בחלפים חדשים ומקוריים.
  - אנו מתחייבים שמדיה לא נקיים את האמור בסעיף 1, נוסף לצרכן מוצר חדש זהה או מסוג ואיכות דומים ושווה ערך או נשיב לצרכן את התמורה ששילם בעד המוצר, לפי שיקול דעתנו.
  - א.ס.ג'י מתחייבת למסור לצרכן לאחר התיקון אישור ככתבו בפרוט על מות התיקון ומות החלפים שהוחלפו.
  - הוכח כי הקלקול נגרם כתוצאה מאחת הסיבות שלהלן, תהיה א.ס.ג'י רשאית לדרוש טרם ביצוע התיקון, תשלום בעד התיקון, חלקי החילוף, הובלת המוצר או החלפתו.
  - א. הקלקול נגרם על ידי כוח עליון אם שההרחש במועד מאוחר ממועד מסירת המוצר לצרכן, כגון שיבושים ברשת החשמל.
  - ב. הקלקול נגרם עקב זדון או רשלנות של הצרכן (לרבות שימוש במוצר בניגוד להוראות השימוש ובלבד שהוראות השימוש סבירות בנסיבות העניין). והכל כפוף להוראות כל ד"ן.
  - ג. כפוף למוצר תיקון בידי פי שאל הרשה מטעם היצרן, או שהוכנסו בו שינויים על ידי אדם שלא הוספק לכך על ידינו. בנסיבות שאינן נובעות מהפרת חובי היצרן לפי תקנות הגנת הצרכן (אחריות ושירות לאחר מכירה) תס"א - 206.
  - אנו מתחייבים לספק לצרכן על פי דרישתו חלקי חילוף לשם תיקון המוצר עד תום תקופת האחריות שנקבעה למוצר. לנובי מוצרים שמחירים במועד הרכישה עולה על סך של 300 ש"ח מתחייבים אנו לספק חלקי חילוף בתשלום עד תום שנה לאחר תום תקופת האחריות על פי דין (12 חודשים) בכפוף לדרישת הצרכן.
  - האחריות תקפה 12 חודשים מתאריך מסירת המוצר לצרכן.
  - במהלך תקופת האחריות מוצרים אשר ננסחו לתיקון במרכז שירות א.ס.ג'י או בנקודת המכירה של המוצר כאשר אין מרכז שירות במרחק של 15 ק"מ מנקודת המכירה של המוצר יותקנו בתוך 10 ימים מיום מסירתם במרכז השירות או בנקודת המכירה של המוצר. העברת המוצר למרכז שירות וממנו או מנקודת המכירה של המוצר וממנה באחריות הצרכן ועל חשבוננו.
  - במהלך תקופת האחריות, מוצרים אשר ננסחו לתיקון בנקודת המכירה של המוצר (כאשר יש מרכז שירות של א.ס.ג'י במרחק של 15 ק"מ מנקודת המכירה של המוצר) יותקנו תוך 14 ימים מיום מסירתם בנקודת המכירה של המוצר. העברת המוצר לנקודת המכירה וממנה באחריות הצרכן ועל חשבוננו. שבתות וחגים לא יבואו במניין התקופות שבסעיף זה.
  - במקרה של העיבת בעלות על המוצר, האחריות מכופפת לעיל לתימך לטובת הצרכן הנעבר (זאת למשך תקופת האחריות המקורית ובלא שההעברה תביא להארכת תקופת האחריות), מומלץ להודיע לנו על העברת הבעלות מיד עם האירוע, על מנת למנוע תקלות ושיבושים בעניין זה.
  - כל האמור לעיל בתעודת אחריות זו תקף רק לטובת הצרכן כהגדרתו בחוק הגנת הצרכן, אין אחריות למוצרים שברכשו ע"י הרכוש לשימוש שעיקרו איננו אישי, ביתי או משפחתי.

כל האמור לעיל בתעודת האחריות זו יבוצע על ידינו או מי מטעמנו.

## חדשי!

### סרוק לרישום



לנוחיותך, תוכל/י לבצע רישום למוצר שברשותך בקלות ובנוחות. המידע שתמלא/י ישמר במערכת המחשוב שלנו וכך נוכל להוותך בקלות במפגשי השירות שלך עמנו ולהסרך לך זמן יקר.

למען הסר ספק, עמידתך בתנאי הרישום כמתואר בתקנון יהנה תנאי יסודי לזכאותך לקבלת ההטבה.

מומלץ לשמור את מדקת האחריות או את חשבונית הקניה בצמוד לתעודת האחריות.

## מרכזי שירות

אילת	קרית שמונה	עפולה	נתניה	באר שבע	חיפה	ירושלים
דרורי שרותי חשמל הנגרור 52 א.ת. אילת טל. 08-6317204	אלקטרו פיקס קניון לב הצפון חיים ארלוזורוב 6 טל. 04-6959430	אל-חי הבוכרים 6 טל. 050-5322715	שירות בני שדרות וייצמן 17 טל. 09-8823408	וילי סטריאו פנחס החובב 1 טל. 08-9999018	עופר מערכות מעבדות שקד שד' הסתדרות 2 טל. 04-8224444	מאסטרו - לבלוד 12, גבעת שאול טל. 02-6526521

לקוח נכבד/ מומלץ לשמור את מדקת האחריות או את חשבונית הקנייה בצמוד לתעודת האחריות

**תחנות שרות**  
**מרכז צפוני**  
**אס ג'י אלקטרוניקה**  
**שקד 19 א.ת חבל מודיעין 03-5265112**

**מרכז דרומי**  
**שרות אי די אס**  
**הבנאי 19 חולון 03-5417008**

**ירושלים והסביבה**  
**אלרם שווק ושירותים**  
**הסדנא 7 ירושלים 03-6403000**

**צפון מערבי**  
**שרות טכנו קור**  
**החיטה 5 חיפה 04-8415716**

**צפון מזרחי**  
**שרות מוטי**  
**יהודה הלוי 1 טבריה 04-6060214**

**דרום**  
**שרות הדרום**  
**היצירה 4 תימורים 08-6272461**



**היבואן אס ג'י אלקטרוניקה**  
**השקד 19 א.ת חבל מודיעין, שוהם**  
**טל 03-5265111 פקס 03-5265128**  
**[www.sge.co.il](http://www.sge.co.il)**